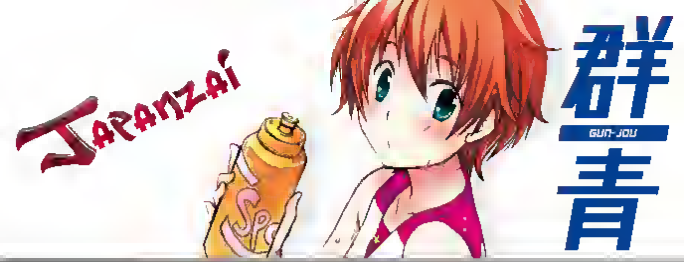


TRANSLATOR: CASTELLAN

PR/OC: JUUBUNTAITAICHOU

TYPESETTER: THEOTHERGUY

CLEANER: JIDAN

READ ONLINE:
WWW.READER.JAPANZAI.COM

DOWNLOAD:
WWW.DOWNLOAD.JAPANZAI.COM

VISIT US AT
IRC.HIGHWAY.NET
#JAPANZAI

A youth "ekiden girls" story

群青

GUN-JOU

RUN-30 Let's go running, Sensei, to that place!

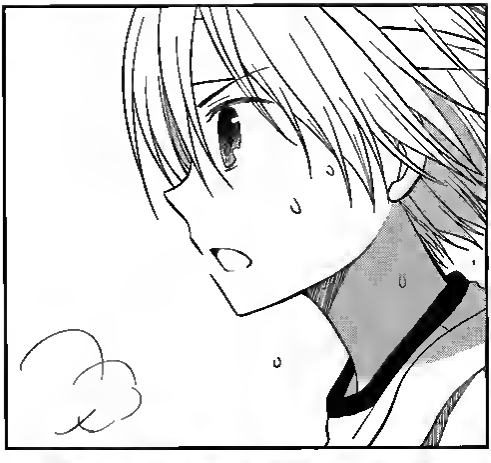
原作 坂本虹 Kou Sakamoto
作画 椙原いづみ Izumi Sugihara

◆◆最新単行本第④巻大好評発売中！第⑤巻は9月25日発売決定!!
◆◆電子書籍版①～④巻も絶賛配信中！（詳しくは「ガンスマ」で検索）
◆「群青」公式ツイッターにて壁紙＆アイコンプレゼントキャンペーン開催中！詳しくは@GUN_JOUをチェック!!

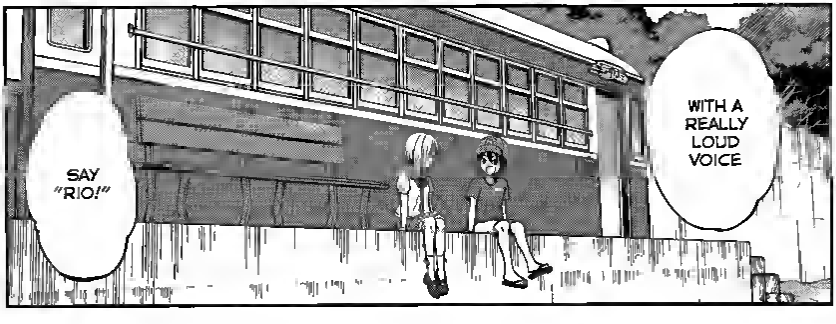
THOUGH IT LOOKS FAR AWAY, IF YOU KEEP RUNNING, SURELY, DEFINITELY AT SOME POINT YOU'LL REACH IT...

BG公式HPもチェック!!

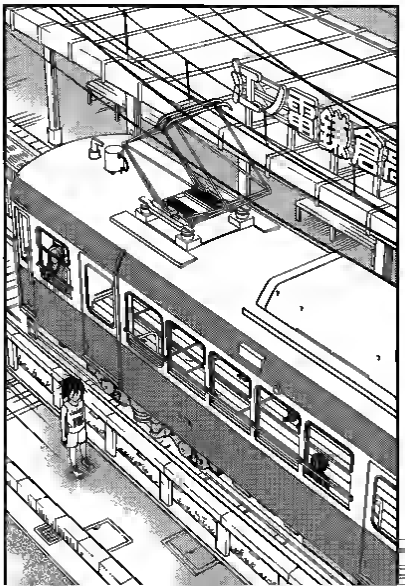
◆ BG公式HPにて1・2・B・15・22話と特別編の無料立ち読みと無料特製壁紙配信中！
◆『群青キャラ投票GP』結果発表＆特別企画もBG公式HPでチェック!! TOP3のイラストを使用した全4種の待ち受け＆壁紙を大好評配信中!! またゲットしていない人は今すぐダウンロード!!!

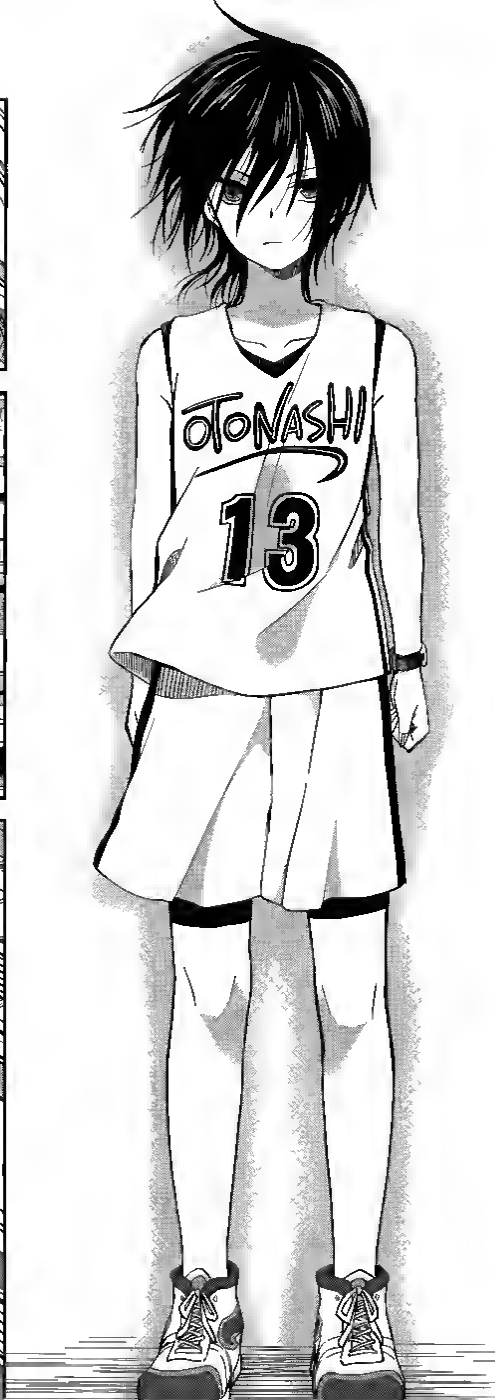


WHENEVER YOU GET IN A HOT SPOT, CALL ME RIGHT AWAY.


SAY "RIO!"
WITH A REALLY LOUD VOICE

YOU'LL ABSOLUTELY COME AND SAVE ME?
SFX PANT
I'LL DEFINITELY COME.
YOU CAN COUNT ON ME.
SFX PANT




OTONASHI
13

13
ぎゅっ

13
I'M JOINING THE TRACK CLUB AND DOING LONG DISTANCE RUNNING.

RIO.
YASU

カシッ
OTONASHI
3
1-C

13

ゴトン…
ゴトトン…
I JUST CAN'T STOP.
THE WAY I AM NOW, I'M GONNA RUN SO MUCH FARTHER THAN YOU EVER DID.
13

I'M GONNA GO TO THAT PLACE YOU WANTED TO GO.
13
SPRINTING THE WHOLE WAY!

THE PLACE I WANTED TO GO.
ゴト…ン
ゴトト…ン…
WILL BE A RUNNER …
SHEEP
WILL BE ONE WHO KEEPS RUNNING.
SPEED AND STRENGTH
ARE NOT THE SAME THING.
ONE WHO UNDERSTANDS THAT ANSWER

THE 5TH MEMBER IS
Ko-shigoe---
Koshigoe---
MICHI YOMOGIHARA.
1-A
蓬原道
音楽大学院

OTONASHI

SFX: PANT

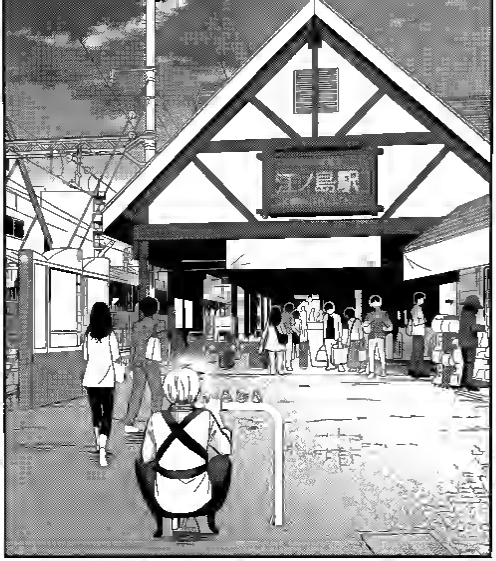
I WASN'T GONNA COME.
OTONASHI
1-A
YOU SHOULDN'T HAVE WAITED.
BUT YOU CAME!

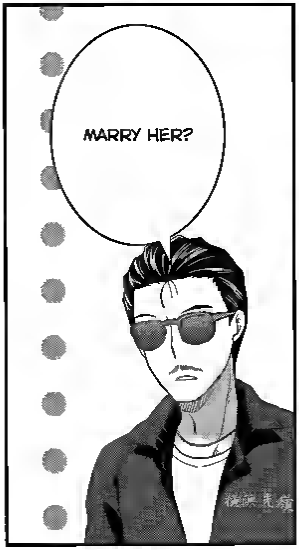
I TOLD YOU, DIDN'T I?
THIS IS DEFINITELY FATE!
RIO-SAN, YOU WERE THERE TOO, 10 YEARS AGO, ON THE MIYAKO ROAD
SO THIS HAS TO BE FATE.
SHUT UP, UPEPO!

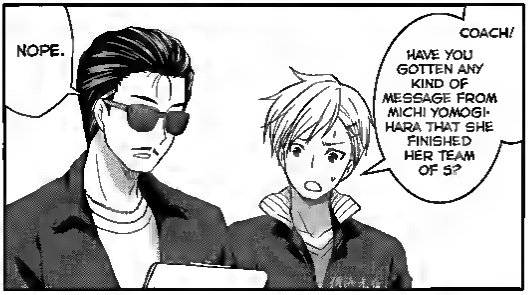
SHUT UP AND RUN!
KOBAN
INN

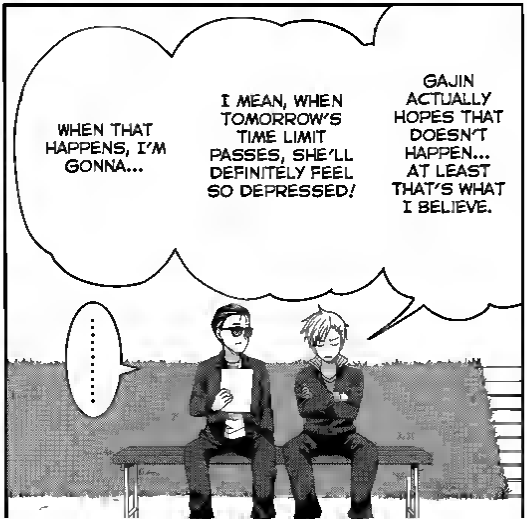
I WANT TO BECOME THE #1 IN EKIDEN IN JAPAN!!
I'VE BEEN LOOKING FOR YOU ALL THIS TIME!!
PLEASE DON'T DIE
ALL ON YOUR OWN!!
SENSEI, YOU'RE ALIVE!!
NAOMI UGAJIN IS STILL ALIVE!!
A PAST LIFE?
YEAH, IT'S ALREADY
EKIDEN, EKIDEN!
ALL THAT IS FROM MY PAST LIFE!!
SHE DIED 10 YEARS AGO.
THE RUNNER YOU ARE PURSUING IS NO LONGER IN THIS WORLD.

ぽぉ〜〜〜
ダッ
ダッ
ゴトン
ゴトン
WAAAH
じた
じた
じた

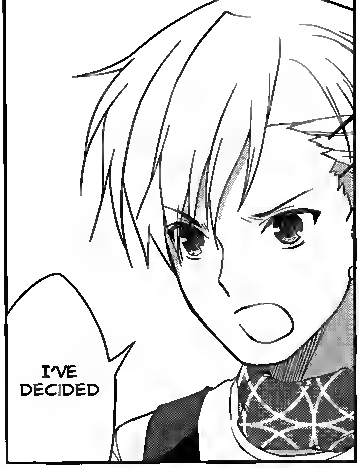

江ノ島駅


MARRY HER?

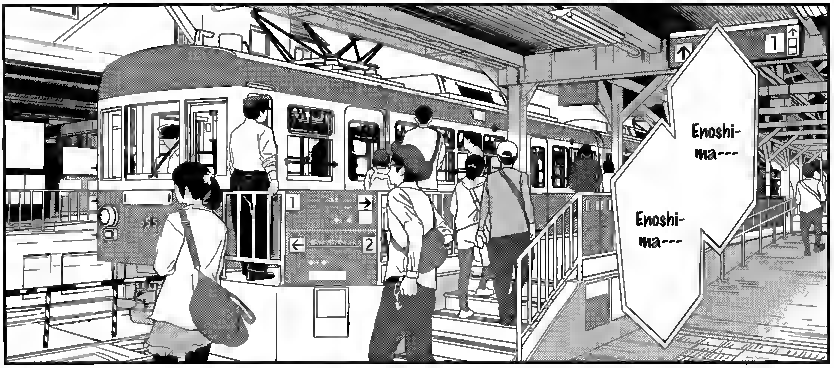

NOPE.
COACH! HAVE YOU GOTTEN ANY KIND OF MESSAGE FROM MICHI YOMOGIHARA THAT SHE FINISHED HER TEAM OF 5?

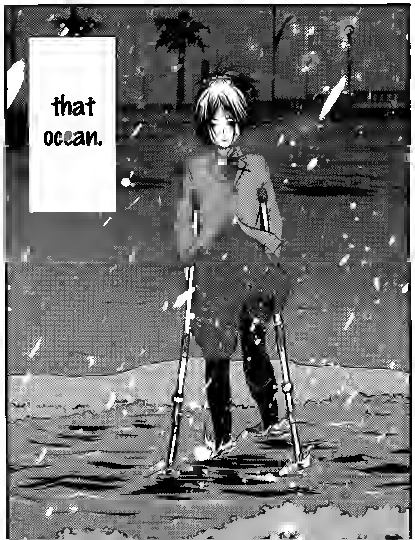

WHEN THAT HAPPENS, I'M GONNA...
I MEAN, WHEN TOMORROW'S TIME LIMIT PASSES, SHE'LL DEFINITELY FEEL SO DEPRESSED!
GAJIN ACTUALLY HOPES THAT DOESN'T HAPPEN... AT LEAST THAT'S WHAT I BELIEVE.

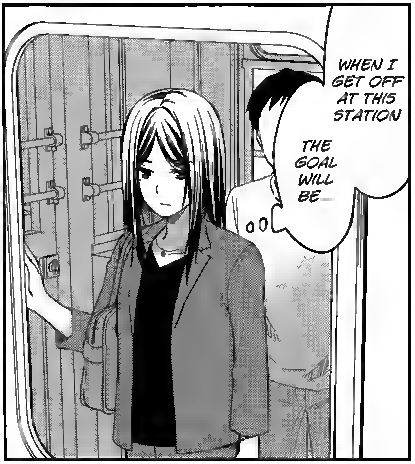
EH?


I've decided

EEEEH?!!
.....
P-Please don't joke like that!!

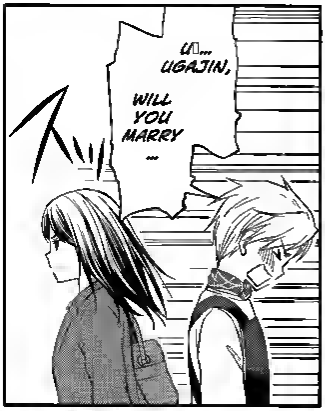

Enoshima---
Enoshima---

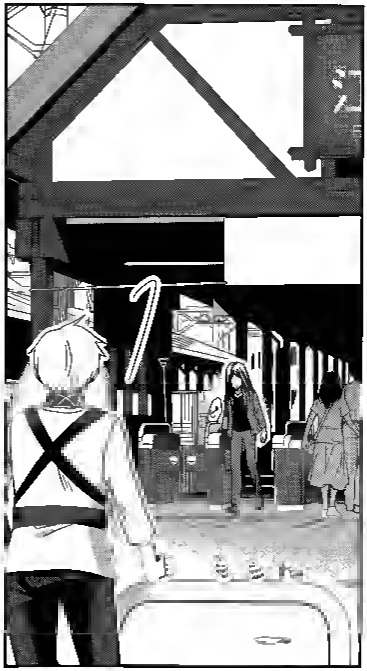

that ocean.

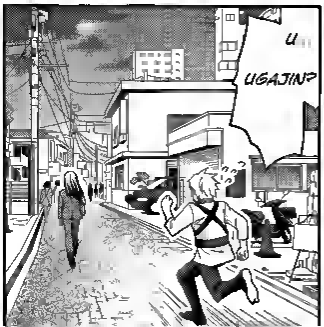

WHEN I GET OFF AT THIS STATION
THE GOAL WILL BE

AGAIN?
THAT PHANTOM PAIN AGAIN...
EVEN THOUGH I'D FORGOTTEN THIS PAIN LONG AGO,
WHY NOW OF ALL TIMES?
But
right now

I FINALLY UNDERSTAND.


U... UGAJIN,
WILL YOU MARRY ...




U
UGAJIN?

I finally understand.
I'll yell out
once again,

I WANT TO RUN!
A

UGAJIN
...
RAN!!!

CITY MARKE
1-A
澤原 瑞
ハッ…

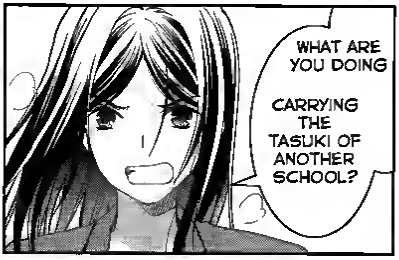
ダッ

GOAL!
SFX: PANT

SFX: PANT
The one from 10 years ago...

江ノ島海岸
江ノ島
江ノ島

HERE,
I'M RE-TURNING IT
IT'S SOME-THING YOU FORGOT.


WHAT ARE YOU DOING
CARRYING THE TASUKI OF ANOTHER SCHOOL?

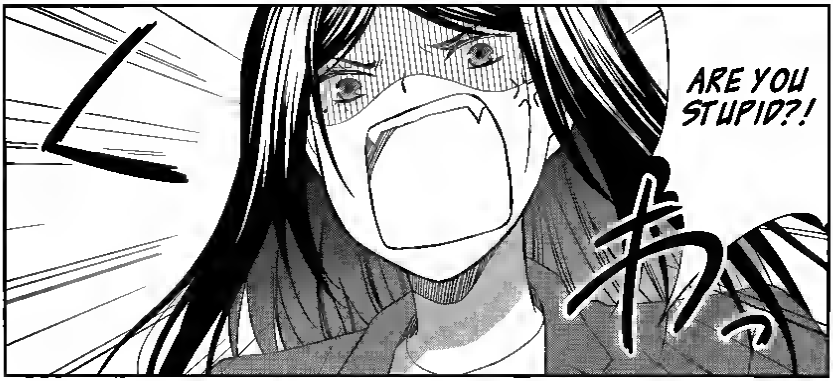
FROM BACK THEN,
FROM WHEN YOU WERE 17 YEARS OLD,
FROM 10 YEARS AGO,

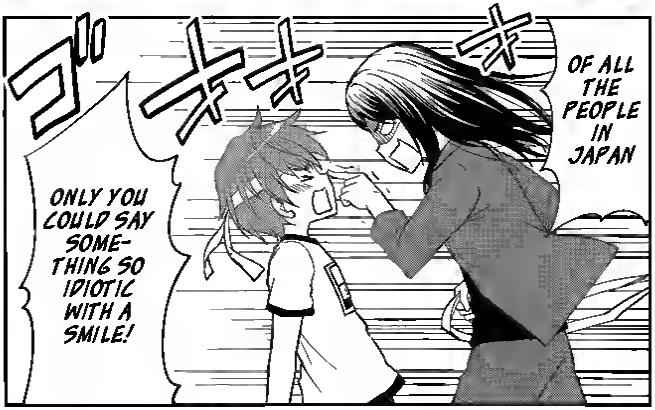
Back then
YOUR FEELINGS.
the feelings I had.

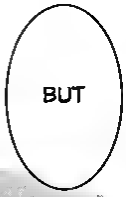
THERE SHE IS.
WHOA.
13

LET'S GO RUNNING, SENSEI,
TO THAT PLACE!
1-A
蓬原道
THIS TIME, WE'LL DEFI-NITELY
TAKE FIRST PLACE!

YOU'RE IN A SCHOOL WITHOUT EVEN A TRACK CLUB,
AND YOU WANNA BE #1 IN JAPAN AT EKIDEN?
ARE YOU SERIOUS ABOUT THAT?!
1-A
藻原道


ARE YOU STUPID?!
あっ


ゴ
ゴゴゴ
ゴ
OF ALL THE PEOPLE IN JAPAN
ONLY YOU COULD SAY SOME-THING SO IDIOTIC WITH A SMILE!


BUT

IF SUCH AN IDIOT COULD GET 5 PEOPLE TOGETHER,
THEN YOU JUST HAVE TO DO IT,
IDIOT.
1-B
高瀬由鶴子
1-A
蓮原道
OTONASHI
13

YAAAAAAAAY!!!
1-A
蓬原道
1-B
OTONASHI

AIM FOR THE MIYAKO ROAD!
VICTORY!!
I－A
蓬原道
See you again !